

# Ngwuja'ri ngwanni ngwullu je Bulij Küründüj gi'ra rom Äni kitabanu

Bulij gwullu ngwuja'ri ngwee ngwuje ülliji ngwükirijinä kündär gani Küründüj, giru gündär gipa ken gidi Ngwügirig anni jung kay gwadi ele 'denggen. Nginde gwuru gwanni gwü'di'rü yiiru ye a gi'doonga gidi Ngwaalu ji ngenone ngwuje be or'temaji ating je iliji ndi ombaja ating je ükäjii ngwuja'ri ngwüllinä. A be kajidi ji 'denggenanu gwonyadu. No ngwulli ngwuja'ri ngwee ngwuje ngwe enggaci gay gidi ge'te yi'ral aar ele kayalu 'denggenanu gwerre nding obani.

Yi'ral yiiru nono ngwükirijin ngwoko Küründüj ngwüpäjä Bulijing yi'ral nono ndi ari gwa'ti ligor le'te pu ngwaalu ngwudi ngwü'riny ngwudi gi'doonga na ndi ari gwä'tüdï doo'ra dükäjää'r 'didanu. No ngwube ulli ngwuja'ri ngwuja'ranu ngwee ngwonyadu ngwani ligo'ro lüngün na ngwani yiiru yidi ondaci ngwüjü ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwudi Yicu ngwanni ng-wornaca je Ngwaalu. Nginde 'to gwenggaca ngwükirijinä ojeme gwe gwudi ape yiiru yidi ngwü'riny aar ngwe gataji ngwüjü düwä ngwudi Ngwaalu na yiiru yidi Ngwaalu ngwaalu ngwoko ngwu'ter (yi'raany 9-10).

## **Yajang yidi ngwuja'ri**

1. Bulij gwica Ngwaalinga yay 'tu (1.1-11)

2. Bulij na gi'doonga gidi Küründüjing (1.11—7.16)
3. Gataji ngwükirijinä düwä ngwudi Yäuüdiyäng (8.1—9.15)
4. Bulij gwuruca yelenya yüngün gwuru doo'ra dükäjääär (10.1—13.16)
5. Aganni gwudi mï'rä (13.11—13)

### *Aganni na or'temaji*

<sup>1</sup> Ngwuja'ri ngwee ngwindi 'dünggüny äny gwani Bulij gwubupa Ngwaalu ngwuru doo'ra dükäjääär didi Yicu Kirictu, na gidiweengga dege dani Timijawuj.

Ngwükäcii nje gi'donga gidi Ngwaalu kündär gani Küründüj, ngwüjingä le 'dar ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwuju'ru ngwanni ngwati ji ngwaalu 'dar ngwani Akayiya.

<sup>2</sup> Ara je gu yimi'rü ji ara je adatalu ji gwudi Papa gwege gwuru Ngwaalu na Deleny dege dani Yicu Kirictu.

<sup>3</sup> Ar ortada Ngwaalinga na Papang gwudi Deleny dege dani Yicu Kirictu, Papa gwanni gwuru dinä ngwuru Ngwaalu ngwudi or'temaji 'dar. <sup>4</sup> Ngwaalu ngwanni gwati nje or'temaji gidirbänü dege 'dar nunnu 'to ar or'temaji ngwüjü ngwanni ngwa ji gidirbänü dere, ar je or'temaji anaku or'temajar nje gu Ngwaalu.

<sup>5</sup> Ndi ari anaku ma aar nje gu yi'rendeny yidi Kirictu 'dünggüngün aw nono ndi elelle gwege, yiru gu 'to ndi ari nginde gwe gwani Kirictu, aar nje or'temaji gwüngün aw nono. <sup>6</sup> Manari nyii gilo liyü dirbä, yiru gu gwani nga nga nunnun ga obe düwä de nga mbuji gilanging. Manari

nyii gilo lübidi düwä de, dübüdiiny de gwani or'temaji gwalu gwanni gwata je gäbici ngaa määätä yiguri giyi'rendenyanu ye'te ye'te yanni yimbuji nje. <sup>7</sup> Na ge'taji gwäri gwani nga nga, nggwo gwümätinälü ndi ari nyii lilängidi ndi ari anaku acajida gu giyi'rendenyanu yäri, no 'to ngaa la acajidi ndi or'temaji gwäri.

<sup>8</sup> Nyii la'ti bupa ndi aang 'ti lïngidi gwani ngweengga ndi ari yüündä yäri yanni yimbuji nje ngwaalu ngwani Ajiya. Nyii liju gidirbänü dacaji njalu dipana giyiima yäri ndi nyii üpin 'di nyii gätjii miding ngwäy. <sup>9</sup> 'Didanu giygoranu yäri nyii licinänü ndi ari lübidi nje gwälü lani yi'rany. A be yi'ral giyee yimbuji nje nunnu aa'ti nyii la gatada ngwäy giyigo'ro yäri, nje be gatada Ngwaalu ngwanni ngwati 'dï'riy়i ngwüjälü giyi'ranyanu. <sup>10</sup> Nginde gwuminje gilängidiyyä giyi'rany giyee yiki gwullenya gwunje gilängidiyyi. Gwumiiny gu ge'taji ndi ari gwa ji gwunje gilängidiyyi, <sup>11</sup> anaku gataji nje gu düwä otaci gwe Ngwaalingalu gwalu gwani änyängä. Ya be gäbici ngwüjü ngwonyadu gwunje cijji Ngwaalinga yay 'tu gwani gataji düwä gwanni gwuma aar nje gi'tiji 'dingini gwe otacingalu gwudi ngwüjü ngwonyadu.

### *Bulij gwarra mung 'ti o'ra Küründüj?*

<sup>12</sup> İringinii gwäri gwuru be nggwee gwenene ndi ari yigor yäri yiciniiiny yänü ndi ari elelle gwudi yigo'ro yäri gididlä na 'danggalu, gwuru elelle gwanni gwuju'ru ngwuru 'didanu gwanni gwïndi Ngwaalu. Nyii larru gu no ya'ti nje arru bebere gwe gwudi diidlä, aar be ärrinii yimirü ye

yidi Ngwaalu. <sup>13</sup> Ndi ari la'ta je üllijä ngwuja'ri ngwere ngwanni ngwa'ti linginna nda je uli ngaa je lenge. Äny gwuge'taja ndi ari, <sup>14</sup> anni minje lengeda nono yoko, ya ji ya je lenge ku nunnu ara je gäbicijji nje iřingini anaku nyängä je la ji la je iřingini komon nggä'di gidi Deleny dani Yicu.

<sup>15</sup> Yiru giyee yanni yiğäbiciňy nyi be içünänü nyi ge'taji ndi ari nyi ila 'danggalu gwerre gwerre nunnu ngaa jayanu yomon rom. <sup>16</sup> Nyi ge'te ndi millida 'danggalu kay ndi ele ngwaalu ngwani Majiduniya na 'to minyi ele minyi kwodalu Majiduniya. Nunnu nyii ge'te kay nyi o're Yäuđiýä. <sup>17</sup> Anni gege'tiny gu no, yigege'te nje 'tü'tire? Na äny gwati gege'te nono ngwüji ngwudi düdlä? Ngwuja'ri ngwüny ru ngwe'te ngwe'te ndi ari nyi ari, "Yäy, yay" na, "Bäri, bäre?"

<sup>18</sup> A be 'didanu anaku ru gu Ngwaalu ligor le'te pu, ngwuja'ri ngwärü 'danggalu ngwa'ti ani "Yäy" na "Bäri." <sup>19</sup> Ndi ari Gijji gidi Ngwaalu Yicu Kirictu, gwanni gwondacara je gwe äny na Jiliwanij na Timijawuj, gwa'ti ani "Yäy" na "Bäri," aar be ru ndi ari 'dünggüngün yiru gu giyomonalu 'dar ndi ari yani "Yäy." <sup>20</sup> Yere ya'ti ngwuja'ri 'dar ngwonyadu ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwaru ngwe, ngwani "Yäy" ndi Kirictu. Na no nginde gwe, ngwuja'ri ngwani "Yiru gu" ngwati ar ngwe ari ar ngwe näjji Ngwaalinga. <sup>21</sup> Gwenene Ngwaalu ngwuru ngwanni ngwadi nje gäbici alanga gwüpäng ar mätinälü 'di'däny ndi Kirictu. Gwanni gwäbräjji nje, <sup>22</sup> aar nje ngidä ar ru lüngün ngwuge'te Ligii'rämä lüngün

giyigoranu yege lani änijälü ngwudi yi'ral yanni  
yadi ele ndi ji.

<sup>23</sup> Ngwaalu ngwuru ngwanni ngwänggädiny  
ndi ari, ngaa línädiny ngaa je 'ti be o'raca kündär  
gani Küründüj nunnu aa'ti ngaa la ji giyüündä.

<sup>24</sup> Aa'ti ngaa la ari nunnu nyii linyaca je yiima  
ye ndi ämni Ngwaalu gwalu, aar be ru ndi ari a  
lapajidu yiiru gwani jayanu gwalu, ndi ari ämni  
gwe Ngwaalu gwalu, ngaa limätinälü.

## 2

<sup>1</sup> Äny gwuma dinga kay ndi ari nggwa 'ta be  
gwa je ilijä manari ila gwüny gwadi ru gwada  
je gäbici ngaa runi. <sup>2</sup> Ma be ari äny gwuma  
je gäbici ngaa runi, amne yäru gwuru gwanni  
gwadiny gäbici nyi jayanu nga nga lä'tüde lanni  
liminje runiye? <sup>3</sup> No äny gwüllijä je ngwuja'ri  
ngwanni ngwullu nje, ndi ari ma ji manari  
äny gwuma ila, aa'ti ngaa liny kiyi liguri ngaa  
lanni laadiny gäbici nyi jayanu. A äny gwicinä  
je gwänü 'dar, ndi ari jayanu gwüny gwalu  
gwuru 'to 'dar. <sup>4</sup> Ndi ari nggwüllijä je ngwuja'ri  
ngwanni ngwullu nje gwerre, runi gwe gwupa  
gwulleney, ligor le lümä, yal ye ngwäy, aa'ti  
nunnu nga je runiyi, aar be ru ndi ari nga je  
enggaci ngaa lenge ämning gwanni gwämä je  
gwe 'tu'tu giligoranu lüny.

### *Düdänijï dijänü danni diki*

<sup>5</sup> Manari dijï dere ndo dima ge'te runing, da'ti  
nyi runiya gwulleney nono runiyara je gu 'dar,  
yiru gu maani a be ya'ti yinje gendajani. <sup>6</sup> Reraji

gwanni gwuma gwe reraji lonyadana, gwumbutu nono.<sup>7</sup> Gwenene yiru gu ndi ari gwadi aang manni düdänijänü aang or'temaji, ndi ari aa'ti gwa runi anaji ligoralu.<sup>8</sup> Yäy gu no, nggwa je päcälü ndi ari ämnär mana.<sup>9</sup> Yanni yigäbiciny ngaa je be üllijä ngwuja'ri, yiru ndi ari nyi engga ngaa gilo lïmätinälü 'dï'däny ndi idäji ngaa 'dengenaji yi'ral 'dar.<sup>10</sup> Manari ngaa lima düdänijï dijänü dere, diny düdänijï 'to. Na manari gwanni gwuminy düdänijänü giyi'ral yere, manari yiju yere ndinje düdänijänü, gwuminy düdänijänü ngwäyanü ngwudi Kirictu gwani nga nga.<sup>11</sup> Nunnu aa'ti dijego'rr dinje gu mbojaji. Ndi ari a la'ti i'dädänü gay ge gidi dijego'rr.

### *Ligor lipidi Bulijanu Trawuj*

<sup>12</sup> Gwenene anni miny obani kündär gani Trawuj ndi ondaci ngwüjü ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwani Kirictu, nyi mbuji ndi ari Ngwaalu ngwuminy igitiji gay ndi ape yiiru.<sup>13</sup> Nyi 'tina ädiyä liguralu ndi ari äny gwa'ti mbuju diwengga dani Titüj, nyi ele nyi aganni ngwikirijinä nyi be 'dï'ri nyi ele Majiduniya.

### *Ndi dami gwudi Kirictu*

<sup>14</sup> Nyi be ci Ngwaalinga yay 'tu, ngwanni ngwati nje üktini yomon 'dar ndi dami gwudi Kirictu. A bebere gwe gwege gwani nginde aar gwe ape ngwaalinganu 'tuur nono düwä dami nunnu ngwulinginni ngwüjänü 'dar.<sup>15</sup> Ndi ari Ngwaalu, a liru gi're'reny gami düwä didi Kirictu ngwüjänü ngwanni ngwadi gilängidinä na ngwanni ngwadi ayi.<sup>16</sup> Ngwüjü ngwoko ngwanni ngwadi ayi, a liru düwä diki didi yi'rany

na ngwüjii ngwoko ngwanni gilängidinii, ar ru düwä dami didi midi. Na yäru gwuru gwanni gwubidaranu yiiru ye yiru gu no? <sup>17</sup> A lä'tüdii nono ngindeng je lonyadu ndi ari a lapu yiiru ngwuja'ri ngwe ngwudi Ngwaalu ar gu bila. Aar be ru manni ndi ari ndi Kirictu, a londaja ngwäyänü Ngwaalu yigor ye 'didanu ar ru nono ngwüjii ngwükäjä je Ngwaalu.

### 3

#### *A liru ngwinäd ngwudi gekajidi gwanni gwuyang*

<sup>1</sup> A la o're mana ndi aalu ndi orta yigo'ro yege? Na a gilo länggädi ndi ari a liminä ngwuja'ri ngwudi ola nono ngwüjii ngwoko ngwu'ter aar ila 'danggalu nje inggidi ngwüjii ngwu'tere? <sup>2</sup> Nga nga yigo'ro yalu, ngaa liru ngwuja'ri ngwäri ngwanni ngwüllinä giyigoranu yäri aar linginni a je ngwüjii 'dar uli. <sup>3</sup> Nga nga linggida ndi ari nga nga liru ngwuja'ri ngwanni ngwindi ndi Kirictu, ngwani yiiru yäri 'danggalanu. Ngwuja'ri ngwee ngwa'ti üllinä yebo ye aar be üllini Ligii'rim le lidi Ngwaalu ngwanni ngwumidu. Ngwa'ti üllinä kimindi giru gü'ri aar be üllini kimindi giru ligor lidi dijji dümnä.

<sup>4</sup> İcänänü gwanni gwuru gu no, gwege gwuru gwindii ndi Kirictu ngwäyänü Ngwaalu. <sup>5</sup> Ya'ti ani nunnu alanga yigo'ro ye yege a läti yiima ndi ari yi'ral yere, aar be ani ndi ari yiima yege 'dar yindi Ngwaalu. <sup>6</sup> Nginde gwätädi nje yiima liru ngwinäd ngwapu yiiru yidi gekajidi gwanni

gwuyang, gwä'tüdï gwudi ngwuja'ri ngwüllinä, ngwube ru gwudi Lïgi'rïm. Ndi ari ngwuja'ri ngwanni ngwüllinä ngwati 'rinyidi a be ngwuja'ri ngwani Lïgi'rïm gwati midiyi.

<sup>7</sup> A be gwenene manari yiiru yanni yati 'rinyidi yanni yüllinä kimindi, yätï näjing gwuru gu no, 'di a ngwüjï ngwudi Yijiräyïl ami'rati ndi ombaji Müjäng ngwäyanü aar 'ti burnu ndi ombaji gwani näjï gwudi buri gwanni gwuju ngwäyanü ngwube aji ngwü'rätï, <sup>8</sup> yiiru ya be ru'tani awa yidi Lïgi'rïm lanni läti näjing gwupana? <sup>9</sup> Manari yiiru yanni yati obalu dïjï de yïnäjinä gu no, a be yiiru yanni yati düniyi dïjälü ya be ru'tani awa! <sup>10</sup> Ndi ari yele yätï näjing gwerre, ya'ti ba be äti näjing gwenene ma aar je idiyï näjï gwe gwanni gwupana. <sup>11</sup> Na manari yiiru yanni yati ü'rätï yïndï näjï gwe no, gwa be ru'tani awa gwanni gwati 'ti medadu!

<sup>12</sup> Yäy gu no, anni ätar ge'tajing nggwee gwuru gu no, a la be 'ranu. <sup>13</sup> Alanga la'ti la ru nono Müjäng gwanni gwügwü'rübänä direda ngwäy nunnu aa'ti ngwüjï ngwudi Yijiräyïl ngwombaji näjing anni ma buri ji ndi ele gwadi ü'rätï ngwabralu ngwäyanü ngwüngün. <sup>14</sup> A be ngindenga lirimidü ya'ranya ndi ari 'di komon gidi gweneneng, lima je dired ndee de'te de'te danni düllälü ngwäyanü ngwudi Müjä ndo düllälü ngwuje rïmiyi ngwäy ma ji ma aar uli ngwuja'ri ngwudi gekajidi gwudi gwerreng. Dima 'ti äbrïnä kay ndi ari dadi äbrïnï kay 'dogo ndi Kirictu. <sup>15</sup> 'Di komon gidi gweneng, dired ndee

ndona dimilliding je ngw  y ngwudi yigor yegen manari lima uli gitab gidi Ngwaalu ganni gullu M  j  . <sup>16</sup> A be manari d  ji dere dima gw  rl   ligor l  ng  n ngwo'raci Deleny  , dired ndee da   br  ni ngw  y  n  . <sup>17</sup> Gwenene, Deleny diru dani L  gi'r  m, a ngwaalu ngwanni ngwati gu L  gi'r  m lidi Deleny ji, g  t  ni linginalu gwati ji. <sup>18</sup> Na alanga lanni la'ti gw  'r  b  n   direda ngw  y a lombaja n  j  ng nggwo nono kalmandranu. Nunnu aar nje n  j   gw  rl  d   'd  ngg  ng  n ar linganni ngindeng n  j   gwe gwanni nggwo gwugendadu gw  ndi Gideleny danni diru L  gi'r  m.

## 4

### *Yu'rin giyimo yiru gilu*

<sup>1</sup> Y  y gu no, anni ape nyii yiiru giyee   n   gwe gwudi Ngwaalu, nyii la'ti la muli nono. <sup>2</sup> Nyii lima be manni g  b  ci elelleng yu'rimi gwanni gwuru yaaru nyii 'ti i'd  j   ngw  j  n   nyii 'ti gw  rl   ngwuja'ri ngwudi Ngwaalu. Nje be ge'talu gilingenalu yanni yiru 'didanu nyii olada yigo'ro y  r  i giyigoranu yidi ngw  j   'dar ngw  ny  n   Ngwaalu. <sup>3</sup> Na manari ngwuja'ri ngw  r  i ngwanni ngwujaw ngw  l  b  n   ngw  j  i ngw  l  b  n   ngw  j  i ngwanni ngwayu. <sup>4</sup> Lanni la'ti   ti   m  n  ng Ngwaalu, lima je ngwaalu ngwudi d  dl   ndee r  miy  i ya'ranya nunnu aa'ti la engga buri gwudi Ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwudi n  j   gwudi Kirictu, gwanni gwuru gi'remna gidi Ngwaalu.

<sup>5</sup> Ndi ari nyii la'ti ondaja gwani yigo'ro y  r  i, aar be ani Yicu Kirictu gwuru Deleny na gwani

yigo'ro yäri liru ngwinäd ngwalu läpijä je yiiru gwani Yicu. <sup>6</sup> Ndi ari Ngwaalu ngwanni ngwaru, "A buri o'rralu gidirimänü," ngwuru gwanni ngwadi gäbici buri ngwo'rralu giyigoranu yege aar nje o'rracalu ndi bebere gwudi näji gwudi Ngwaalu ngwäyanü ngwudi Kirictu.

<sup>7</sup> A be änyängä liru 'dogo yimo yiru gilu yapaar gu yu'rina giyee ndi inggidi ndi ari yiima giyee yipa yindi Ngwaalu ya'ti indi 'dänggäri. <sup>8</sup> Dirbä dimbuji nje ngwaalu 'dar aar nje be 'ti i'diyü nyi anadalu, aar nje gwe ngwaalu elalu gidirbänü däri nyi 'ti be mulu nono nyii gwalli ngwäy. <sup>9</sup> A nje ngwüji übinälü, a nje 'ti be Ngwaalu dodanu. Aar nje pii nyii 'ti be geradalu. <sup>10</sup> Yomon reny lüpинä yi'rany yidi Yicu ngwanginu ngwäri, nunnu a midi gwüngün 'tädinälü 'to ngwanginu ngwäri. <sup>11</sup> Ndi ari nyängä limidu, aar nje be yi'rany gwagilli ngwäy yomon 'dar gwani Yicu nunnu a midi gwudi Yicu 'tädälü ngwanginu ngwäri ngwanni ngwati ayi. <sup>12</sup> Yay gu no, yi'rany yapu yiiru 'dänggäränü, a be midi ape yiiru 'danggalanu.

### *Or'temajar ndi ape Yiiru*

<sup>13</sup> Yüllinä ndi ari, "Äny gwämnä Ngwaalu, yää gu no nyi gwuma be ondaji." Giligi'rüm gilee le'te le'te lidi ämni Ngwaalu, a lima ämni 'to na yää gu no ar be ondaji, <sup>14</sup> ndi ari a liliingidi ndi ari dijji danni di'di'rïyä Yicungalu giyi'ranyanu nginde gwunje 'di'rïyälü 'to aar nje dünajalü ngwäyanü ngwüngün nga nga le. <sup>15</sup> Giyee 'dar

yani mbuji gwalu gwanni gwujaw, nunnu a yimi'rü yanni giyo ndi olati ngwüji 'dar mana na mana, aar gäbici yäyïng 'tu ngwirälü gwudi näji Ngwaalinga.

<sup>16</sup> Yäy gu no, aa'ti a la mi'ri yigor! Anni adi ngwanginu ngwege poor 'digi'ri, a be ngänä'dänü 'dengge, a la gwürlänänü yomon 'dar liyang.

<sup>17</sup> Ndi ari dirbä dege ndee dängräñü gwenene dooko na da'ti olanu, diru dadi nje gäbici ar mbuji gu'ru ganni gipa gani näji gwudi gwur'taling <sup>18</sup> ar äbrii ngwäy ndi ombaji ngwony ngwanni ngwo ngwenggana ar ombaji ngwony ngwanni ngwo ngwa'ti enggana ndi ari ngwong ngwanni ngwo ngwenggana ngwadi medadi a be ngwong ngwanni ngwo ngwa'ti enggana, ngwudi gwur'taling ngwuru.

## 5

### *Midi gwege gwudi gerala*

<sup>1</sup> A lilingidi ndi ari manari lingeno lege lidi diyängälü mung medadi lanni lijar gwanu gwenene, a läti ngwu'duna Ngwaalu, ngwu'dun ngwudi gwur'taling kerala, ngwanni ngwa'ti odana ngwuy ngwe ngwudi düji dümnä. <sup>2</sup> A be gwenene, a gilo lärnü ar jada gwullený ndi aar nje giki lingina lanni liyang liru ngwu'dun ngwege ngwudi gerala. <sup>3</sup> Ndi ari manari lima ar genne, a la'ti la mbüjinii lijalu ngwanginu ngwanu. <sup>4</sup> No, alanga lanni gilona gilingeno gilee, a lärnä ar üpini gwünii ndi ari a la'ti mënä ndi aar nje gwallalu mbüny ar be mënii ndi ar nje gika ngwu'dunala ngwudi gerala nunnu a

midi gwü'rübäjii ngwanginalu ngwanni ngwati  
ayi 'denggenanu.

<sup>5</sup> Ngwaalu ngwuru ngwanni ngwuge'te nje  
gwani yi'ral giyee aar nje be ätädä Lügi'rümä lani  
änijsälü 'to nunnu aar nje gi'tiji yi'ralalu yanni  
yarung ye. <sup>6</sup> Yäy gu no, ar gu içinädä ar gu lenge  
giyomon 'dar ndi ari anni jarna gilingeno, alanga  
gilona ngwaalu ngwolanu Gideleny. <sup>7</sup> Ndi ari  
alanga lïndi ämni gwe Ngwaalu, alanga la'ti indi  
ngwong ngwängädär je ngwäy ngwe ngwudi  
ngwanginu. <sup>8</sup> Alanga licinädi gwänü, nyi gwaru  
no, nyi jada ndi erne ndi ji gilingeno ndi nyii  
ji 'dunu Deleny de. <sup>9</sup> No ar je be ge'te aar  
ru bupi ndi jayiyi ngindenganu manari alanga  
gilo gilingeno na manari alanga gilo ngwaalu  
ngwolanu gilingeno. <sup>10</sup> Ndi ari alanga 'dar, a  
la dünaçii didu'ralu didi pi yelenya didi Kirictu,  
yi'ral ya 'tädälü 'dar. Ndi ari alanga 'dar ati dijii  
ape gu'ru gani yiiru yüngün yanni yijung ji ndi  
ape gwele gilingeno. Manari yapung je yanni  
yijaw na manari yapung je yanni yiki.

### *O'rajidar Ngwaalinga le*

<sup>11</sup> A liliingidi ndi ari yiru ange yani denya  
Kirictung yiru yanni yati nje gäbici ar gwä'rä  
ngwüjü ngwuja'ri ngwe gwani nginde. Ng-  
waalu ngwülingidi yigor yäri gilingenalu na  
äny gwüjadi gu 'to ndi ari yigor yäri yinginni  
gilingenalu 'danggalu. <sup>12</sup> Änyängä la'ti ba be  
ndi orta yigo'ro yäri 'danggalu, ara je be gi'tiji  
gay nunnu nje le iiringinii ara je gäbici aang äti  
ngwuja'ri ngwadi ngwe ondaci ngwüjü ngwanni

ngwati iřinginii gilingeno aar be erne giligoranu. <sup>13</sup> Manari änyängä gilo lirlälü giyi'ranu, lirlälädi kay gidi Ngwaalu. Na manari änyängä lu'ru giyi'ranu, yiju'ru nje gwani nga nga! <sup>14</sup> Ämni gwudi Kirictu gwuru gwümäti nje nyii lenge ndi ari gwe'te pu gwayu gwani ngwüjü 'dar yay gu no, ngwüjü 'dar ngwayu. <sup>15</sup> Na yanni yiğäbicä ngwayi gwani ngwüji 'dar, yiru ndi ari a ngwüjü 'dar ngwanni ngwo, aar midi, aa 'ti ngwa midi gwani yigo'ro yegen mana, aar be midi gwani nginde gwanni gwayu ngwü'di'rä gwumidu gwani ngindenga.

<sup>16</sup> Yay gu no, 'tu'tu gwenene, engga gwärii gwanni nggwo gwänggädiiny gwe ngwüjü, ngwa'ti nje änggädi ngwäy ngwe ngwudi düji dümnä. Na manari nyii länggädi gu Kirictung no gwele gwerre, a be gwenene, gwa'ti nyii ba be änggädi ngwäy ngwe ngwudi düji dümnä. <sup>17</sup> Yiru ndi ari manari düji dere ndo ndi Kirictu, dima ru düji diyang. Yele yiru yu'rin, yima ele, yima ila yanni yiyang. <sup>18</sup> Giyee 'dar, Ngwaalu nwuru ngwärrä je ngwanni ngwo'rajidiyi nje ngindenga le Kirictu gwe, aar nje ätädäni yiiru yidi o'rajidiyi ngwüjü Ngwaalinga le. <sup>19</sup> Äny gwadi ari Ngwaalu ngwo'rajidaar ngwüjingä le Kirictu gwe ngwuje 'ti gi'tijü keng gwegen aar nje be aw ngwuja'ri ngwe nunnu ar gwe o'rajidiyi ngwüjü Ngwaalinga le.

<sup>20</sup> Yay gu no, nyii liru ngwartan ngwudi Kirictu ngwükäjääär je, nono ma Ngwaalu giligo'ro lüngün ngwata je päcälü änyängä le. Gwani Kirictu, lipäcä jälü ndi ari, o'rajidar Ngwaalinga

le. <sup>21</sup> Ndi ari Kirictu gwanni gwa'ti ki, gwuge'ta Ngwaalu ar le acajidi ndi ke gwege nunnu 'dünggüngün ar le dünälü ar ru lidi Ngwaalu.

## 6

<sup>1</sup> Anaku apajidar gu yiiru gwüpäng yidi Ngwaalu, Nggwa je päcälü ndi ari aa'ti ngaa la ape yimi'rä giyee yidi Ngwaalu 'tur. <sup>2</sup> Ndi ari nginde gwaru,

"Kaji gidi jayi ngwäy gwüny, nggwu'dinginanga na komon gidi gilängidini nggwugatajanga düwä."

Nggwa je ci gweneno gaji giru gidi jayi ngwäy gwudi Ngwaalu, gweneno, gomon giru gidi gilängidini.

### *Yüündä yidi Bulij*

<sup>3</sup> Elelle gwäri gwä'tüdä gimle kay nda gu dijii dere obalu nunnu aa'ti yiiru yäri yätii yi'ral nono yere. <sup>4</sup> Nyii be manni ru ngwinäd ngwudi Ngwaalu nyii ola yigo'ro ngwaalu 'dar, ndi or'temaji gwupa, giđirbänü, giyüündänü, giyijüläñü, <sup>5</sup> ndi pïni, giyirna ngwüjänü ngwü'di'rü gündä ndi ape yiiru yïni yar ye dilu de, na ngwamu ngwe, <sup>6</sup> ndi ju'ri na ndi lenge ndi or'temaji na ndi jayi liguri. Giligi'rüm lanni Liju'ru na ndi ämni gwanni gwuru 'didanu, <sup>7</sup> ngwuja'ri ngwanni ngwäti ngwäyänü na giyiima yidi Ngwaalu. Ngwäbländi ngwe ngwudi dünälü kuy gidi gaama na kuy gidi gängir, <sup>8</sup> näji gwe na yïriginä ye, ondaji gwe gwanni gwujaw na gwanni gwuki larru 'didanu, aar nje be engga

lidudiyu ngwüjjü. <sup>9</sup> Lilinginna, aar nje be engga la'ti linginna. Nyii ru nono minyii ayi, nyii be ele limidu, lipinä, aar nje 'ti be 'rinyitü. <sup>10</sup> Lirunu gwulleney nyii be jayantu. Liru ngwayi nje be gäbici lonyadu aar nänu. Nyii 'ti äti gonyalu gere, nyii be äti ngwonyalu 'dar.

<sup>11</sup> Ligätijä je yigoralu ara je ondaci nga liru ngwüjjü ngwudi Küründüjing ara je igitiji ngwulem ngwäri 'didanu. <sup>12</sup> La'ti gwä'rïnäämning gwäri 'danggalu nga be ru ligwäräämning gwalu 'dänggäri, <sup>13</sup> A be ndi ari ara je gu gwä'räcänü, a nggwa je ondaci nono yijü, gäbici nje yigor yalu 'to aar ongranu.

### *Ngaa liru gobo gidi Ngwaalu ngwumidu*

<sup>14</sup> Aa'ti nga la gikajidi giyunggu ngwüjingä le ngwä'tüdi ngwükirijin. Ndi ari dünälü na ke lati amatano? Buri na dirim lati gekajide? <sup>15</sup> Yiru ange yidi Kirictu yätär je dijegor de? Ya'ti a'tur. Yäy gu no, dikirijin da'ti da aar acajidi dijji dä'tüdi dikirijin, <sup>16</sup> Na gobo giru ngwu'dun ngwudi Ngwaalu ga'ti aar äti yi'remma ye yidi didülä. Ndi ari a liru ngwu'dun ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwumidu. Anaku ma gu Ngwaalu ari, "Äny gwa ji 'denggenanu  
nyii elelle gidiliganu degen nyi ru Ngwaalu ngwegen  
aar ru ngwüjjü ngwüny."

A Deleny ari,

<sup>17</sup> "Yäy gu no, 'tüdär gwänü  
ngaa ngedana,

Ngaa 'ti akana ngwony nono ngwanni  
 ngwürngü,  
 äny gwa je be ape."  
 A Deleny diru yiima ari,  
 18 "Nyi gwa ru Papa 'danggalu,  
 na ngaa la ru yiji yüny yanni yiru ngwur na  
 yera."

## 7

<sup>1</sup> Anni ätär gu ngwuja'ri ngwee ngwaru ngwe  
 Ngwaalu lani ngwumaad ngwüny, ar be ju'riyi  
 yigo'ro yege ar 'tänü giyi'ralanu 'dar yanni yati  
 rngiyi ngwangina na ligi'rimä, ar mbütüy়i ju'ring  
 gwani denya Ngwaalinga.

*Bulij gwujayanu gwani jo'renyani*

<sup>2</sup> Gi'tüji nje ngwaalinga giyigoranu yalu. Nyii  
 la'ti ärrijä dïjü dere yi'ral yanni yiki, nyii la'ti  
 'dïgü'rïdi dïjü dere, nyii la'ti mbojaja gïdijï dere.

<sup>3</sup> Äny gwa'ti ondaja ngwuja'ri ngwee nunnu a je  
 gwe obalu, nggwondaca je gu gwerre ndi ari nyii  
 lige'ta je giyigoranu yäri ndi ari ma aar ani midi  
 ar midi ma aar ani ayi ar ayi. <sup>4</sup> Äny gwicinä je  
 gwänü gwulleney ngaa je le iiringinü. Äny gwuma  
 ojeme nono gwulleney, gïdirbä däri 'dar, jayanu  
 gwüny 'dar gwa'ti ngwaalinga.

<sup>5</sup> Ndi ari anni minyii ila nyii obana Majiduniya,  
 nyii la'ti übidi düwä de a'tur gilingeno läri gilee,  
 aar nje be yi'ral mbuji yonyadu, na oktajidanu  
 ji ngwaalu 'dar poor ngwügäbici yedenyo aar  
 nje gu änänü. <sup>6</sup> A be Ngwaalu ngwanni ngwati

nje ätädä yiima yidi or'temaji ngwüjü ngwanni ngwuralu 'tur, ngwuminje or'temaji ükäcä gwe Titüjing. <sup>7</sup> Na ya'ti yani ila gwüngün 'dogo, aar be ani 'to or'temaji gwanni gwumbujiiny 'danggalu. Nginde gwondaci nje ngwuja'ri ngwani ndi ari ngaa lijadï ndi nyi engga, runi gwalu gwulleny ara je yigor enyanu gwani äny, 'di aar nyi gäbici nyi jayiyau gwulleny.

<sup>8</sup> Manari ngwuja'ri ngwuma je ümiyi yigor ngwanni ngwükäjii nje, nggwa'ti gu gwä'rïnä ngwäyänü minyi ni gwä'rini ngwäy gwooko ngwänggädi ndi ari ngwuja'ri ngwuma je gwü'rä kaji gooko. <sup>9</sup> A be gwenene jayanu gwüny gwa'ti ani nunnu ngaa likanu, aar be ru ndi ari runi gwalu gwuma je gäbici ngaa lima jo'renyana. Ndi ari ngaa lima runi anaku bupa gu Ngwaalu ndi ari yima je 'ti mbuja yere yanni yiki gwani änyängä. <sup>10</sup> Ndi ari runi gwanni gwïndi Ngwaalu, gwati apa jo'renyaning ngwügäbici ngwüjii aar gilängidinii. Gwa'ti äti gwä'rïning ngwäyänü. A be runi gwudi dïdlä, gwati apa yi'rany. <sup>11</sup> Ombajar be runing gwanni gwïndi Ngwaalu gwuma ärrï ange 'danggalanu. Gwuma je gäbici ngaa lima undi ngwäy gwuma je iye yigoranu. Ngaa lima gwalli ngwuy giyi'ral yanni yiju yiki. Ara je gündä ape ngaa kanu, yima je be 'täjälü ndi ari ngaa lämniy ngaa ru lüny. No yiru yima je gäbici ngaa lima obalu dïji de danni dapu gwuki. Yi'ral ye giyee 'dar ngaa lima gwällini yigo'ro yalu ndi ari ngaa lijaw nono giyi'ral giyee. <sup>12</sup> No 'di ngwuja'ri ngwanni ngwükäcä je ya'ti ani dïji ndoo danni därräär yi'ral yanni yiki, aar be ru ndi ari äny

gwubupa nda je enggaci ngwäyänü Ngwaalu aang engga yigo'ro ye yalu ndi ari ngaa lige'te nje gu ngwäyänü 'didanu. <sup>13</sup> Yiru gleyee 'dar yanni yiminje gäbici nyii or'temaji or'temaji gwe gwalu.

A be yoko mana ndi or'temaji gwäri, gwece gwece lijayananu ndi engga awa Titüj gwujayanu. Ndi ari nga nga 'dar lima gataji Titüng lägi'rämä lüngün düwä. <sup>14</sup> Nggwiringinä je gwe ndi Titüj na nga nga la'tiny apiyu yaaru gwani ngwuja'ri ngwee. Na 'to yi'ral 'dar yanni yicar je ye yiru 'didanu na gwenene yima enggani ndi ari iringini gwäri 'danggalu ndi Titü gwuru 'to 'didanu. <sup>15</sup> Na änni gwüngün 'danggalu gwojemana mung diwayini ndi ari awa nga nga 'dar, gwu'dengenacanga ngaa gwä'ri yirnü yigor ye yijaw nga denya. <sup>16</sup> Äny gwujayanu ndi ari nggwicinä je gwänü nda je gu gatada ngwäyänü giyi'ral 'dar.

## 8

### *Ätä ligor le*

<sup>1</sup> Gwenene lani ngweengga, nyii linana je ndi ar je enggaci ngaa lenge yimi'rä yanni yätädi je Ngwaalu yi'donga yidi Majiduniyang.

<sup>2</sup> Ngindenga lümiminnäär je nono aar ji gidirbänü dipa, aar be jayanu gwulleniy giywai yegen yiki aar gäbici aar ge'te yigor ye 'didanu aar 'ti rüdü ngwu'rid ndi ätä. <sup>3</sup> Äny gwuru gwänggädi nje ndi ari yimäjidäär je yanni yätäär je aar pani giyima yegen. Yige'taar je 'dar yigo'ro ye yegen gwu'ren, <sup>4</sup> aar nje päcälü

gwullený ndi ari yipa gu'ru 'denggen ndi emadi giyiiranu giyee ndi gataji ngwüjü düwä ngwanni ngwuju'ru ngwudi Ngwaalu. <sup>5</sup> Ya'ti aar je gu ärrü anaku ge'taji nyii gu ndi aar je ärrü aar be ätädi Delenya yigo'ro yegen gwerre gwerre, aar nje be ätädä anaku bupa gu Ngwaalu. <sup>6</sup> No nyii be päci Titüjinggalü, ndi ari ngwumedaji yiiru giyee yidi yimi'rü 'to 'danggalu yanni yiming ye 'dii'ri gwele gwerre. <sup>7</sup> A be anaku gendadu gu giyi'ral 'dar ngwaalu ngwani ämni Ngwaalu na ngwaalu ngwani ondaji, na ngwaalu ngwani bebere, na ngwaalu ngwani undi ngwäy giyi'ral 'dar, na ngwaalu ngwani ämni gwalu 'dänggäri, ombajar be ndi ari ngaa gilo 'to ligendanu giyiru giyee yiru yimi'rü yani ndi ätä.

<sup>8</sup> Äny gwa'ta je linyaca ngwuja'ri ngwee yiima ye, nyi be bupi ndi idäji 'didanung gwudi ämni gwalu ngwüjü ngwu'ter ngwanni ngwiti je yigorranu. <sup>9</sup> Ndi ari ngaa liliŋidü yimi'rä yidi Deleny dege dani Yicu Kirictu, ndi ari nginde gwünänü, a be gwani nga nga, ngwube ru diwayi, nunnu aar je niyänü.

<sup>10</sup> Na ngene äny gwa je ola ngwuja'ri ngwe ngwüny ndi ari yiru ange yanni yijayana 'danggalu giyi'ral giyee, nga nga lanni liru yi'ra gwerre gwerre ätädä gwe 'tu'tu didläyü duubu, ya'ti ani ndi aang ätädä 'dogo, aar be ani 'to ndi ari ngaa gu jada no. <sup>11</sup> Gwenene medajar yiiru giyee, nunnu a jada gwanni gwümänängä ngwuru gwanni gwadi aar elati yiiru ye yalu a je medacji. <sup>12</sup> Manari bupi gwuma ji ngenone, angidaji gwa aar ämni anaku äti gu dijji, ya'ti ya

ru nono anaku aa'ting gu äti. <sup>13</sup> Giyee ya'ti ani ndi ari ngaa onjani loko a be loko am'ratan aar be ani ndi ari ngaa ubidanu. <sup>14</sup> A be gwenene onje gwalu gwa gendaci ngindeng je lanni la'ti äti gwegen, nunnu aji a onje gwegen gendaci ngwüjü ngwanni ngwa'ti äti, nunnu a ubidanu ji. <sup>15</sup> Anaku üllinääär gu ndi ari, "Gwanni gwati gwü'räjii gi'du gwonyadu gwulleney gwati 'ti äti gwonyadu gwulleney na gwanni gwati gwü'räjii gi'du gwooko gwulleney gwati 'ti äti gwooko gwulleney."

### *Titüj gwükäjääär ngwele Küründüj*

<sup>16</sup> A be nggwuca Ngwaalinga yay 'tu ngwanni ngwätädi Titüjing ligor gilee liru nono ligor lüny gwani nga nga. <sup>17</sup> Ndi ari nginde gwa'ti nje 'dengenaca päcingälü gwäri 'dogo, nggwo be gwadi je elaca ligor le lüngün gwiti ligoranu gwulleney. <sup>18</sup> Nggwo gwükäjii ny diweengga de danni dati yi'doonga 'dar ortada, gwani yiiru yüngün yidi ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwujaw. <sup>19</sup> Yanni yigendana ndi ari nginde gwäbrä gi'doonga gidi Ngwaalu ndi ari nyii le ru gimaad nyii le ape ngwony ngwanni ngwätädäär nje ndi inggidi enyanu gwudi yigor yalu ndi gataji ngwüjü düwä nunnu a Ngwaalu näjinni. <sup>20</sup> Nyii larngana ndi ari aa'ti dijji dere dinje gatada ngwuja'ri nono gwani äpinii gwudi angidaji nggwee gwudi gätini yigoralu. <sup>21</sup> Ndi ari nyii lapu yi'rendenya ndi ärri yi'ral yanni yindi kayalu, ya'ti ani nunnu ngwärenü ngwudi Deleny 'dogo, aar be ani 'to ngwärenü ngwüjii.

<sup>22</sup> Äny gwa je ci 'to nunnu gwuminyii ükjä aar ila diweengga de danni gwällinä 'dengge yiiru yonyadanu ndi ari nginde gwati ligor enyanu, na gwenene gwitana ligoranu gwulleney gwani içinänü gwüngün 'danggalu. <sup>23</sup> Na gwani Titüj, gwuru gimaad güny giyiru yanni yati nje ape yani nga nga. Na gwani ngweengga ngwege ngwuru ngwanni yi'ra yidi yi'donga yidi Ngwaalu na denya gwudi Kirictu. <sup>24</sup> Yäy gu no, inggidar be ämning gwalu gwani ngindenga 're'dr nunnu a ngwükirijin engga ndi ari ngwuja'ri ngwanni ngwuca je ngwe, ngwäti ngwäyänü na iřinginii gwäri gwuru ange 'danggalu.

## 9

### *Olada ngwüjü ndi imäjidi*

<sup>1</sup> Ya'ti yere yanni yada je üllijä gwani äpijii ngwüjü ngwudi Ngwaalu ngwanni ngwuju'ru yiiru. <sup>2</sup> Ndi ari äny gwülingidi ngaa libüdü yigoranu ndi ge'tajidi ngwuy, äny gwiringinä yi'ral ye giyee ngwüjänü ngwudi Majiduniyang, nje ci ndi ari 'tu'tu didläyü duubu nga nga ngwaalu ngwani Akayiya liju mama ndi ge'tajidi ngwuy ndi ari enyanu gwudi yigor yalu gwuma 'ritiya ngwüjü ngwonyadu gwani yiiru yidi äta. <sup>3</sup> A be äny nggwo gwükäcä je ngweengga nunnu aa'ti iřinginii gwäri 'danggalu giyi'ral giyee gwa ru 'tur ngaa be ji mama, anaku ci nje gu ngaa ladi gu ru. <sup>4</sup> Ndi ari manari gwere gwudi Majiduniyang gwuminyii le ila ar je mbuji la'ti ju mama, yaaru nje be ape. A be yaaru ya je apani, gwani içinä gwanni gwicinädiyny gu 'danggalu.

<sup>5</sup> No nyi be ari yiru gu'ru ndi päci ngwenggalu aar madina aar ila 'danggalu, ndi ari aar gege'ta yi'ral mama aar mbuji 'to angidacing yigor ye yalu 'didanu gwanni gwara gwe. Na ndi ari angidaci nggwee ji mama ligor le 'didanu aa'ti gwa ru ligor le lini!

### *Kwoy ligor le 'didanu*

<sup>6</sup> Diwayinar ngwuja'ri ngwee, ndi ari nginde gwanni gwati kwoy gwooko gwati mbuji 'to gwooko na gwanni gwati kwoy gwonyadu gwati mbuji 'to gwonyadu. <sup>7</sup> Ati dijü ge'te anaku ca gu ligor lüngün, aa'ti da ge'te ligor le lümänü yaa yiima ye, ndi ari Ngwaalu ngwati ämni dijü danni dati ge'te ligor le lijayantu. <sup>8</sup> Na Ngwaalu ngwäti yiima ndi aar je onjaci yimi'rä yüngün 'dar aar ji 'danggalu, nunnu ngaa mätinälü giyiiru yanni yijaw giyi'ral 'dar na kaji 'dar ngaa je mbuji 'dar yanni yimänä je. <sup>9</sup> Anaku üllinääär gu ndi ari,

"Nginde gwuma ge'te angidajing gwüngün gwuma badalu  
ngwüji ngwonyadu gwanni ngwuru ng-wuwayi,  
jayi gwüngün gwujalu gwur'tal!"

<sup>10</sup> Gwenene nginde gwanni gwati ätä dijü yuula ngwuje kwoy ngwäta dijü yona ngweny, gwa je monaci 'to gwa je onjaci yuula giyilü gwa je üngriji girunyanu gidi jayi gwalu. <sup>11</sup> La je niyänü giyi'ral 'dar nunnu ngaa ätä ligor le lijayantu giyomon 'dar na ätä gwe gwudi ligor lalu

lijayanu, ngwuja'ri ngwee ngwägibici ngwüjü ngwa ci Ngwaalinga yay 'tu gwani alanga.

<sup>12</sup> Yiiru giyee yanni yati a je ärrü ya'ti monaca ngwüjü ngwudi Ngwaalu 'digo, yati irälü ngwuja'ri 'dar ndi ondaji gwudi ci Ngwaalinga yay 'tu. <sup>13</sup> Ndi ari yiiru yanni yima ye inggidi yigo'ro yalu, ngwüji ngwa ortada Ngwaalu 'dengenaci gwe gwanni gwati gwujana inggiding gwalu gwani ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwudi Kirictu na gwani äta ligor le lijayanu ndi a le acajidi na ndi acajidi gwalu ngwüjingä le ngwu'ter. <sup>14</sup> Ngindenga ndi otaci Ngwaalingalu g wegen gwani bupi gwalu, yigor yegen ya ji 'danggalu nunnu gwani yimi'rü yidi Ngwaalu yanni yima irälü 'danggalu. <sup>15</sup> Yay 'tu gwani Ngwaalu ndi angidaji gwüngün gwanni gwati 'ti gwa ar gwe burni ndi ondaji!

## 10

### *Bulij gwuruca yiiru yüngün*

<sup>1</sup> Üllänü gwe jilänü gwe gwudi Kirictu, äny gwa je päcälü äny gwani Bulij gwanni gwati gwe ari gwuru dideny ma le ji, mung be ji ngwaalu ngwolanu ngwube 'ranu. <sup>2</sup> Äny gwada je ci nyii 'ti gäbicä ndi nyi 'ranu ma ar ji, ndi ari äny gwubupa ndi 'ranu ndi ondaci ngwüjü ngwanni ngwati ari nyii lelella yi'ral ye yidi düdlä ndee. <sup>3</sup> Anni raar gu ndi ari alanga gilo gididlä ndee a be la'ti dugidu yärä anaku ati gu ngwüji dugidi yärä ngwudi düdlä. <sup>4</sup> Ngwäbländi ngwanni ngwudugidar ngwe, ngwä'tüdi ngwudi lingeno lidi düdlä, aar be ru manni ngwäbländi ngwanni

ngwuru yiima yidi ligi'rüm ngwäti yiima ndi pä yundi'ralu yanni yojema nono,<sup>5</sup> alanga läti yiima ndi dami garnating gwuru 'tur gwanni gwadi alliji ligo'rala ndi bebere gwudi Ngwaalu ar määätä yi'ralalu yere 'dar ar je gekajalu ar je gäbici aar 'dengenaci Kirictung.<sup>6</sup> Na ma ji ma 'dengenaci gwalu mbuti, nyii la be ji mama ndi reraji nyurtanu gwe gwere gwanni gwa ji.

<sup>7</sup> Nga nga lati ombaji ngwony nono poor 'dogo. Ma dijji dere dïcïnänü ndi ari diru didi Kirictu, gäbicär ngwengga mana ndi ari nyii lidi Kirictu liru 'to nono rung gu nginde.<sup>8</sup> Di manari äny gwuma iiringinii ngwaalu ngweref gwügätinä linginalu yeleny ye yanni yiigi'tijääär nje Ngwaalu nunnu ara je ye allijala ndi ari ara je ye i'diyi gidiyängälü, ya 'ti yiny apiyi yaaru.<sup>9</sup> Äny gwa'ti gu aru no, ngaa je iye yedenyo ngwuja'ri ngwe ngwüny ngwee ngwulli nje.<sup>10</sup> Loko 'danggalanu lati ari, "Ngwuja'ri ngwüngün ngwünii aar ojeme, ma ar le be ji ngwäyälü, ngwube o'ralu ngwuru gu'ru gooko a ngwuja'ri ngwüngün ru 'tur."<sup>11</sup> Ngwüji ngwanni ngwati gu ari no, aar lenge ndi ari nyii liru ngwuja'ri minyi erne, minyii be ji ngwäyälü, nyii la be ru yiiru.

<sup>12</sup> Nyii la'ti jädii ndi übidi yigo'ranu yärii ngwüji ngwe ngwoko ngwanni ngwati näji yiima yegen. Ma aar idii yigo'ranu yegen yigo'ro ye yegen na aar übidi yigo'ranu yegen yigo'ro ye yegen, ngindenga la'ti bebera.<sup>13</sup> A be nyii la'ti la iiringinii giyiiru yanni yätädäär nje Ngwaalu gwelleny nyii dambdani garci, a be nyii gwä'rini

İRİNGİNİNG GWÄRİ GIYIIRU YANNI YİĞİ'TİJÄÄR NJE NGWAALU YIIRU YIMA ELE 'DI YIMA OBANA 'DANGGALU.

<sup>14</sup> Nyii la'ti la dambdani gweere ndi İRİNGİNİ GWÄRİ ANAKU AADI AAR GU RU ADINARI NYII LIMA 'TI İNDİ 'DANGGALU, NDI ARI LIMA JE LE ELE GWEERE NGWUJA'RI NGWE NGWANNI NGWUJAW NGWUDI KIRICTU. <sup>15</sup> Na nyii la'ti la dambdani garci gäri nyii İRİNGİNİ GIYIIRU YAPE JE NGWÜJİ NGWU'TER. GE'TAJI GWÄRİ GWURU NDI ARI ANAKU GENDADU GU ÄMNI NGWAALU GVALU NDI 'TÄNÜ, NGWAALU NGWUDI YIIRU YÄRİ 'DANGGALANU YA GENDADI YA ONGRANU, <sup>16</sup> NUNNU NYII ONDAJI NGWUJA'RI NGWE NGWANNI NGWUJAW NGWAALU GWEERE 'DANGGALU. NDI ARI NYII LA'TI BUPA NDI İRİNGİNİ YIIRU YE YÄPİNÄ NGWAALU NGWUDI DİJİ DI'TER. <sup>17</sup> A BE, "GÄBİCÄR GWANNI GWADI İRİNGİNİ, NGWİRİNGİNİ GİDELÉNY." <sup>18</sup> NDI ARI NGİNDE GWÄ'TÜDİ GWANNI GWATI GWÄLLİNİ LIGO'RO LÜNGÜN GWATI AAR ÄMNI, NGWUBE RU NGİNDE GWANNI GWATI DELÉNY GWÄLLİNİ.

## 11

*Bulij na ngwoo'ra ngwükäjääär je ngwuru ngwu'duru.*

<sup>1</sup> Nggwe'taja ndi ari ngaa geraji länï gwoko giye'rr yüny. A be nggwülingidi gu ndi ari ngaa lima gu ru. <sup>2</sup> Ligor litinyänü gwulleney gwani nga nga, ligor le lidi Ngwaalu äny gwümönijä je gaga gidur de'te pu dani Kirictu, nunnu ngaa je gi'tiji ngindeng kay nono gu'taara giju'ru. <sup>3</sup> A be yedeny giyo yitiny ndi ari anaku i'däjä gu düüngä Awang kaci gwe yi'rinya, ndi ari aa'ti

nga la gäbici dijü dere ndi gwürlü yigor yalu ndi ämni gwanni gwuru 'didanu na ämni Ngwaalu ngwanni ngwuju'ru ndi Kirictu. <sup>4</sup> Ndi ari manari dijji dere dima ila ara je ondaci Yicu gwe gwu'ter gwä'tüdü gwanni gwondacara je gwe gwerre, na manari ngaa lima ape liigi'rämä li'ter lä'tüdü lanni lapanga gwerre na ngaa ämni ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwu'ter Ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwanni ngwämnä je gwerre, yata je ape puprang. <sup>5</sup> A be äny gwa'ti änggädi ndi ari nggwokana gu'ru ngindenga licaar je "ngwoo'ra ngwükäjär je ngwupa." <sup>6</sup> Manari nggwa'ti ubu kinene ndi ondaji, a be nggwa'ti ami'ratu bebereng. Yenggacara je giyee gilingenalu kajidar.

<sup>7</sup> Yärrü nje yanni yiki anni minyi ülläjii ligo'ralu lüny nunnu nga je allijala nga je ondaci ngwuja'ri ngwanni ngwujaw ngwudi Ngwaalu nga je 'ti mänädi gony nono gere? <sup>8</sup> Nggwügüridinä yi'doonga ye yi'ter aar nyi ätädi gwani nga nunnu nga je äpijji yiiru. <sup>9</sup> Na gaji ganni gijar ge nyi bupi gony gere nggwa'ti äbinginä dijänü dere 'danggalanu kong gere. Ndi ari ngweengga ngwanni ngwïndi Majiduniya, yätädär nje yanni yibupi nje. Nggwetaca ligo'ro lüny nda je äbinginänü yi'ral ye yere, a nggwa'ti gwa je gu äbinginä a'tur. <sup>10</sup> Anaku 'didanung gwudi Kirictu 'dunggüny, dijji dere da'ti ngwaalu 'dar ngwani Akayiya, diny dünajni ndi iiringinä nggwee gwüny. <sup>11</sup> Ange gwuru? Ndi ari nggwa'ta je ämna? Ngwaalu ngwuru 'dogo ngwe'te pu ngwülingidi ndi ari ngwämnä je.

<sup>12</sup> Nggwadi gwuji yiiru giyee yape nje gweneno nje ärrïi nunnu aa'ti nggwa ge'te gay a gu ngwüjï mbojaji aar 'tädälü ndi ari ngwubidiiny ngwanu giyi'ralanu yanni yati aar gu ïringïni. <sup>13</sup> Ndi ari ngwüjï ngwanni ngwuru gu no, ngwä'tüdï ngwoo'ra ngwükäjääär je 'didanu, ngwuru ngwüjï ngwapu yiiru aar ye i'däjï ngwüjänü, ngindenga lati arri nono ma aar ru ngwoo'ra ngwükäjääär je ngwudi Kirictu. <sup>14</sup> Aa'ti ya je allijalu ndir ndi ari dijego'rr giligo'ro lüngün dati arri nono mung ru gi'rr gidi buri. <sup>15</sup> Yäy gu no, ya'ti ya ru yïrnü ndi ari ngwinäd ngwüngün arri nono ma aar ru ngwinäd ngwujaw. A be ndi mi'rä gwegeñ ngwadi ru nono yiiru yegen.

### *Bulij gwïringïnä gidïrbänü düngün*

<sup>16</sup> Nggwo're nggwari mana aa'ti dijïi dere da ji ndi ari äny gwuru de'rr. A manari ngaa lari äny gwuru de'rr, ämnäcïny be nono de'rра nunnu nyi ïringïni gwooko. <sup>17</sup> Yanni yaru nyi ye gweneno, ya'ti indi ndi Kirictu a be yondaji nje nono dijü diru de'rr di'ranu ndi ïringïni. <sup>18</sup> Ndi ari lonyadu lanni lati ïringïni yigo'ro ye yegen nono ngwüjï ngwudi didlä a mine nggwarra nyi 'ti be ïringïni 'to. <sup>19</sup> Ndi ari yiru gu 'danggalu liru ngwüjï ngwätï bebereng ata be geraci ngwe'rра läni ngaa jayanu. <sup>20</sup> 'Didanu ngaa lati geraci dijü läni ma ara je ärrï yïnädä, ma ara je raji 'ter, ma ara je gu mbojaji, ma ara je gu allija ligö'rala, ma ara je mi'rï dirke de ngwäyanü. <sup>21</sup> Yaaru yapeny ndi nyi ari nyii lami'rati ndi ara je gu ärrï no! A be anni runy nono dijü dondaja ye'rра, amni 'dar yanni yibupa je ngwüjï

ngwee ndi ari ye iřinginii, yiny ye iřinginii 'to.  
<sup>22</sup> Manari laru liru Ngwibrü, äny gwuru Dibrü 'to. Manari lari liru ngwüji ngwudi Yijiräyil, äny gwuru dijji didi Yijiräyil 'to. Manari lari liru yiji yidi Äbräyim, äny gwuru gu 'to. <sup>23</sup> Ngindenga laru liru ngwinääd ngwudi Kiricto? Äny gwondaja nono miny rläli ki'ranu, äny gwujayana 'denggegen! Äny gwupana yiiru 'denggegen, nyi ji korkon yomon yonyadu, aar nyi pidäni gwulleney, nyi ru gwadi ayi yomonanu yonyadu. <sup>24</sup> Yomonanu tudini (5) a nyi Ngwüyawüd pi lacal le yomonanu küü'ri rom (40) ngwäbrinii ge'te. <sup>25</sup> Aar nyi pi guura ge yomonanu tä'ril (3). Aar nyi aci yo'rr ye gomon ge'te. Nyi ke bälükä gwänü yomonanu tä'ril (3), nyi ji gidiliganu giyaanu gangin gangin na ngwülü ngwülü 'di a ngwaalu u'ri. <sup>26</sup> Nggwati jigidilä giyomon 'dar, a nyi yi'ral yiki mbuji ngwubirta ngwudi yaw, ngwu'ram, ngwüji ngwuru Ngwüyawüd, ngwüji ngwuru Garany, giyündäränü, giyundär poor, giyaanu na ngweengga ngwanni ngwuru ngwu'duru, <sup>27</sup> Nyi gwapu yiiru gwundu ngwäy, nyi jalu ngwäy ngwe dilu de, nyi jalu ngwamu ngwe, nyi jalu ngwääädä ngwe, nyi erne enying, a nyi dirun eny, nyi erne ngwureda. <sup>28</sup> 'Dar giyee, nyi be o're ati nyi ligor päci yi'donganu yidi ngwükirijin yomon 'dar ndi nje ombaji. <sup>29</sup> Gwindi ne gwa muli nono nyii gwe 'ti be mulu nono, gwindii ne gwa i'di giyi'ralanu yiki, aar nyi 'ti be u'diyana nyi rüniji.

<sup>30</sup> Manari aar ani iřinginii, nggwa be iřinginii yi'ral ye yanni yinggidiny gwami'ratu.

<sup>31</sup> Ngwaalu ngwuru Papa gwudi Deleny dege dani Yicu gwanni ngwortana gwur'tal, ngwuru gwülingidi ndi ari nggwa'ti ondaju yi'duru. <sup>32</sup> Dartan didi gündär gidi Dimajiging danni dämäti yeleny ye yidi Deleny dani Arataj, dirädiny kündär gani Dimajig nunnu aar nyi määätä. <sup>33</sup> Aar nyi be ngweengga 'tüyüä aar nyi ülliyä gi'ram ge kubu'ru kundi'rr, nyi gwannada aar nyi 'ti mäti.

## 12

### *Yanni yänggädi je Bulij dilingidu*

<sup>1</sup> Äny gwäti ndi iřingini. Äny gwülingidi gu ndi ari ya'tüdi gu'ru, a be nggwada je ondaci gwenene ngwuja'ri ngwudi Kirictu ngwenggacar nje dilingidu na ngwanni ngwü'täjing jälü. <sup>2</sup> Äny gwülingidi guru ge'te ndi Kirictu ngwüdlä ngwe 'dii na kwo'rongo ngwanni ngwuma ele, gümätäär aar ge ele kerala. Ga'tiny ge lingidi yi'ral ndi ari gindi ngenone ngwanginu ngwe yaa ngwa'ti ngwe indi, ya'ti nje lingidi Ngwaalu ngwuru ngwülingidi je. <sup>3</sup> Na äny gwülingidi ndi ari dijii ndee ngwanginu na 'ter ngwanginu, ya'ti nje lingidi, a be Ngwaalu ru ngwülingidi <sup>4</sup> gümätäär aar ge allu bruduj ngwu'dingini yi'ral ye yiru 'ter ya'ti ya ye dijii dümnä ondajalu. <sup>5</sup> Äny gwa iřingini dijii de danni diru gu no, äny gwa'ti gwa iřingini ligo'ro le lüny nyi be iřingini 'dogo ami'rati gwe gwüny. <sup>6</sup> Na manari äny gwäti ndi iřingini, äny gwa'ti gwa ru de'rr, ndi ari äny gwadi ondaji ngwuja'ri ngwanni ngwuru

'didanu. Yinje be gäbicii nunnu aa'ti diji dere diny engga ndi ari äny gwurana gu'ru giyi'ral yanni yänggädïng je ngwuje 'dingini 'dünggüny.

<sup>7</sup> A be nunnu aa'ti äny gwa irïngini gwani 'täälü nggwee gwupa gwätädäär nyi, aar nyi be gi'tiji dügi ngwanginu ngwüny dïndi gidiyego'r r n n u a a r n y i d e g w ü ' r ä n n u a a ' t i ä n y g w a i r ï n g i n i . <sup>8</sup> N y i b e p ä c i D e l e n y a l u y o m o n a n u t ä ' r i l (3) n d i a r i a a r n y i a p a d a , <sup>9</sup> a a r n y i b e D e l e n y c i n u , " Y i m i ' r ü y ü n y y i m b u t u ' d u n g g u n g a , n d i a r i y i i m a y ü n y y a a n g m b u t i n d i a m i ' r a t i g w u n g a . " Y ä y g u n o , äny gwa be jayananu n d i i r ï n g i n i n d i a m i ' r a t i g w ü n y , n u n n u a y i i m a y i d i K i r i c t u j i ' d ü n g g ü n y . <sup>10</sup> Y i r u y a n n i y ë g ä b i c i n y g w a n i K i r i c t u , n y i j a y a n u n d i a r i äny g w a m i ' r a t u , n y i a m i ' r a t i n d i a a r n y i l o , n y i a m i ' r a t i g i y ü ü n d ä n ü , a a r n y i ü b i n ä l ü n a g i y i ' r e n d e n y a n u . N d i a r i n d i a m i ' r a t i g w ü n y , äny g w o j e m a n o n o .

### *Awa doo'ra dükäjääär dati linginni*

<sup>11</sup> Äny gwarru nono de'rr. Nga nga liru lïgäbiciiny nyi gu be ru no, nga nga liru ladi nyi ortada ndi ari äny gwa'ti okana gu'ru "Ngwoo'ra ngwükäjääär je ngwupa," 'di minyi ni ru 'tur. <sup>12</sup> Yi'ral yanni yati inggidi do'ra dükäjääär, yi'remna, allijalu ndir na yiima yärrinä 'danggalanu or'temaji gwe gwupa. <sup>13</sup> Nga nga lokana gu'ru awa giyi'doonga yi'ter, 'dogo ndi ari äny gwa'ta je äbingänänü yi'ral ye yere a'ture? Düdänijënyänü manari yima je ärriji yanni yiki!

<sup>14</sup> Äny nggwo gweneno gwuju mama ndi ila 'danggalu komonanu tä'rïl (3). Äny gwa'ti gwa je

äbinginänü yi'ral ye yere, ndi ari äny gwubupa je 'dogo, äny gwa'ti bupa ngwony ngwalu. A be 'to yiiji yä'tüdi yadi gikiji papanga je, a be papanga ru ladi gikiji yiiji. <sup>15</sup> No äny gwa jayanu nda je giitiji yi'ralalu 'dar yätii nje 'di gwa je giitiji ligo'ro lüny 'to. Manari äny gwämnanä je, ii nyii be ämnäni gwooko? <sup>16</sup> Aar gu be ru manari yiru gu ndi ari äny gwa'ta je äbinginü yi'ral ye yere. Nyi be ru diji dägädäjänü no, nga je gu mami'ranu 'ti'tir! <sup>17</sup> Äny gwumbojaja je gony nono gere ngwüji ngwanni ngwükäcä je? <sup>18</sup> Äny gwüpäcä Titüjingälü ndi ari ngwila 'danggalu, nje ükäjä diweengga de dege. Titüj gwa'ta je gu mbojaja. Gwumbojaja je gu? Ya'ti nje ärrü ligi'rüm le'te le'te nyi gwuji gay ge'te po?

<sup>19</sup> Ngaa liju ndi ge'taji kaji 'dar gwele ndi ari, änyängä liruca yigo'ro yäri 'danggaloo? Bäri, nyii londaja ngwâyänü Ngwaalu liru ngwüji ngwämnanä ndi Kirictu. Na bupi gwäri lani ngwumaad, gwuru ndi ari ara je oda gili'gi'rüm. <sup>20</sup> Yedeny giyo yitiny ndi ari minyi ila 'danggalu, äny gwa je mbuji giyi'ral ya'ti nje münü na ngaa liny mbuji yi'ral ye ya'ta je münü. Yedeny giyo yitiny ndi ari minyi ila äny gwa je mbuji likadu, nggwa je mbuji giyu'düny, nggwa je mbuji güündä gapa je, nggwa je mbuji ngaa lü'ri'tidänü, laru ngwulem, nggwa je mbuji länijä ngwüjü nono, lipiya yigo'ro, nggwa je mbuji ngaa li'digwü'riddi. <sup>21</sup> Yedeny yitiny manari nggwuma ila 'danggalu mana, Ngwaalu ngwüny ngwuny okeye ngwâyänü ngwalu äny gwa be arada ngwüjü ngwoko ngwonyadu

ngwanni ngwapu gwuki gwerre aar 'ti be  
jo'renyana ndi rngi, giyijin na giyidigany yegen  
yanni yärrï je.

## 13

### *Ola gwudi mi'rï ndi arngani*

<sup>1</sup> Yiru ndi ari gomon nggee gadi ru tä'rïl (3) ndi ila 'danggalu anni lïngidär ndi ari gitab garu nu, "Yi'ral yere 'dar a ngwüji ji rom (2) na ji tä'rïl (3) aar je 'dingini gilingla legen yanni yänggädär je." <sup>2</sup> Nggwärngädä je gwerre anni jar gomon nggoo giru gi'ra rom na gwenene nggwa'ti gito 'danggalu, nggwo're nggwa je arnga mana yi'ral ye ye'te ye'te. Nga je ci manari äny gwuma ila, lele lanni lapu gwuki gomon nggoo na gwere gwu'ter ngwüjänü, la'ta be liny inä mana. <sup>3</sup> Anni bupangaa yiima aar inggidi ndi ari Kirictu gwondaji nyi gwe. Nginde gwa'ti ami'ratu 'danggalanu ngwube äti yiima yipa 'danggalanu! <sup>4</sup> Ndi ari 'didanu nginde gwüpädäär kü'ri gwami'ratu, a be nggwo gwumidu yiima ye yidi Ngwaalu. Yiru gu ye'te ye'te ndi ari nyii gilo 'to lami'ratu a be yiima ye yidi Ngwaalu, nyii gilo limidu ndi ara je äpijji yiiru.

<sup>5</sup> Dïdimär yigo'ro yalu ngaa engga ndi ari ngaa gilo lämnä Ngwaalu, mïmïnnär yigo'ro yalu. Ngaa la'ti gu lïngidï ndi ari Yicu Kirictu nggwo 'danggalanu, manari ya'ti gu rüdï, ngaa lima be ru ngwüji ngwuma je dïdïmï nggwee gwanna. <sup>6</sup> Nyii lïcïnänü ndi ari ngaa la gu lenge ndi ari dïdïmï nggwee ngwa'ti nje gwännädi. <sup>7</sup> Nyii

otaca Ngwaalingalu aa'ti ngaa la ape yi'ral yanni yiki. Nunnu aa'ti ngwüjii ngwengga ndi ari nyii ligwällinä ndi dïdïmii, aar be ru ndi ari ngaa je ärrï yanni yiru 'didanu, manari nyii lima ru nono lima 'ti icä ndi dïdïmii. <sup>8</sup> Ndi ari nyii la'ti la burni ndi ape yi'ral yere yanni yä'tüdï 'didanu a be 'didanu ru gwärriïny. <sup>9</sup> Nyii lati jayanu manari nyii lami'ratu ngwaalu ngwere, ngaa be ojeme nono. Nyii be otaci Ngwaalingalu ndi ari ngaa ru ngwüjii ngwumbutu. <sup>10</sup> Na yanni yigäbïcïny nga je be üllijä ngwuja'ri ngwee nggwa'ti gito 'danggalu, yiru ndi ari aa'ti nggwa je gu linyaci yiima minyi ila, yiru gu no yeleny ye yanni yätädäär nje Kirictu nga je ye odada aa'ti ya je ye gatu giidiyängälü.

### *Aganni gwudi mï'rä*

<sup>11</sup> Gwodanalu, lani ngweengga, jayaranu. İndädär gweere ngaa olati, 'dengenacar päcingälü gwüny 'danggalu. Ngaa ru yigor ye'te pu. Jaralu ladatalu. Na Ngwaalu ngwudi ämni na adatalu, ngwa ji 'danggalu. <sup>12</sup> Agannajidar giyinenanu agannajiding gwanni gwuju'ru. <sup>13</sup> Ngwikirijin 'dar ngwudi ngeng, ngwaganna je.

<sup>14</sup> Ara je gu yimi'rü ji yidi Deleny dege dani Yicu Kirictu, ara je gu ämni ji gwudi Ngwaalu, ara je gu acajidi ji 'dar gwudi Ligï'rïm lanni Liju'ru.

**Laro Bible (Bible)**  
**Laro NT**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Laro)

Contributor: ECS Diocese of Khartoum Translation Department

This text box needs to have content for PT9 to upload is to the DBL.  
All rights reserved.

2020-11-18

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

80c639f7-4569-5ffa-a77d-5df4c223631f